

Pro cestovatele: nejfrekventovanější slovíčka a fráze pro Vaše cesty do Anglie a dalších anglicky mluvících zemí

USEFUL PHRASES (užitečné fráze)

Good morning / afternoon / evening / night [gʊd mɔːnɪŋ / ɑːftənuːn / iːvniŋ / naɪt]	Dobré ráno / odpoledne / dobrý večer / dobrou noc
Hello / Hi [həleɪ / haɪ]	Dobrý den / Ahoj
Good bye / Bye / See you [gʊd baɪ / baɪ / siː juː]	Nashledanou / Nashle / Zatím
How are you? - I'm fine. How about you? [haʊ ɑː(r) juː] [aɪm faɪn haʊ əbʊt juː]	Jak se máte? - Dobře. Co Vy?
Nice to meet you. [naɪs tə miːt juː]	Těší mě.
Thank you. / Thanks. [θæŋk juː / θæŋks]	Děkuji. / Díky.
You're welcome. [jɔː(r) welkəm]	Rádo se stalo.
I'm sorry. / I'm terribly sorry. [aɪm sɔːriː / aɪm terəbli sɔːriː]	Omlouvám se. / Strašně moc se omlouvám.
It's ok. / No problem. [ɪts əʊkeɪ / nəʊ prɒbləm]	To je v pořádku. / O nic nejde.
Have a good journey. [hæv ə gʊd dʒɜːni]	Šťastnou cestu

NOTICES AND WARNINGS (cedule a upozornění)

OUT OF ORDER [aʊt əv ɔːdə(r)]	Mimo provoz
NO VACANCIES [nəʊ vɛkənsiːz]	Všechny pokoje obsazeny
SOLD OUT [səʊld aʊt]	Vyprodáno
NO SMOKING [nəʊ sməʊkɪŋ]	Nekuřte
KEEP OFF THE GRASS [kiːp ɒf ðə grɑːs]	Nevstupujte na trávník
MIND THE STEP / WATCH YOUR STEP [maɪnd ðə step / wɒtʃ jɔː(r) step]	Pozor na schod
KEEP SILENCE [kiːp saɪləns]	Udržujte ticho
BEWARE OF PICKPOCKETS [biːweə(r) əv pɪkɒkɪts]	Pozor na kapesní zloděje
NO CYCLING ON THE FOOTPATHS [nəʊ saɪklɪŋ ɒn ðə fʊtpaːθ]	Je zakázáno jezdit na kole po cestách pro pěší

ENGAGED [ɪnɡeɪdʒd]	Obsazeno
-----------------------	----------

AIR TRAVEL (letecká doprava)

Travel agency [trævl eɪdʒənsi]	Cestovní kancelář
Air ticket / boarding pass [eə(r) tɪkt / bɔːdɪŋ pɑːs]	Letenka / palubní lístek
Departure [dɪpɑːtʃə(r)]	Odlet
Arrival [əraɪvl]	Přílet
Arrival Hall / Terminal [əraɪvl hɔːl / tɜːmɪnəl]	Příletová hala
Departure Lounge [dɪpɑːtʃə(r) laʊndʒ]	Odletová hala
Check-in Desk [tʃek ɪn desk]	Odbavení (přepážka)
Gate [ɡeɪt]	Brána
Boarding [bɔːdɪŋ]	Nástup do letadla
Delayed [dɪleɪd]	Zpožděný
Cancelled [kænsld]	Zrušený
Baggage / Luggage [bæɡɪdʒ / lʌɡɪdʒ]	Zavazadla
Hand luggage [hænd lʌɡɪdʒ]	Příruční zavazadlo
Flight attendant [flaɪt ətendənt]	Letuška / stevard
Baggage claim area [bæɡɪdʒ kleɪm eəriə]	Výdej zavazadel
Land [lənd]	Přistát
Take off [teɪk ɒf]	Vzlétnout (odlet)
Fasten your seat-belt [fɑːsn jɔː(r) siːtbelt]	Připoutejte se
Local time [ləʊkl taɪm]	Místní čas
Excuse me, where is the shuttle bus stop? [ɪkskjʊːz miː weə(r) ɪz ðə ʃʌtl bʌs stɒp]	Promiňte, odkud jezdí autobus na přepravu z letiště?

STAYING IN A HOTEL (pobyt v hotelu)

Reception desk / Front desk [rɪsɛpʃn desk / frʌnt desk]	Recepce
Lobby [lɒbi]	Vstupní hala
Single room / Double room [sɪŋgl ru:m / dʌbl ru:m]	Jednolůžkový / dvoulůžkový pokoj
Key / Key card [ki: / ki: kɑ:d]	Klíč / karta od pokoje
Safe-deposit box [seɪf dɪpɒzɪt bɒks]	Hotelový trezor
Room service [ru:m sɜ:vɪs]	Pokožová služba
Half / Full board [hɑ:f / fʊl bɔ:d]	Polopenze / Plná penze
All inclusive [ɔ:l ɪnklʊ:sɪv]	Vše zahrnuto do ceny pobytu
Chambermaid / Maid [tʃeɪmbəmeɪd]	Pokojská
Porter / Bellhop [pɔ:tə(r) / belhɒp]	Portýr
Can I book a room? [kən aɪ bʊk ə ru:m]	Je možné si rezervovat pokoj?
Put it on my bill, please. [pʊt ɪt ɒn maɪ bɪl pli:z]	Přidejte to na můj účet.
I'd like to order room service. aɪd laɪk tu ɔ:də(r) ru:m sɜ:vɪs]	Rád bych si objednal pokojovou službu.
Is breakfast included? [ɪz brekfəst ɪnklʊ:dɪd]	Je snídaně v ceně?
Could you give me a wake-up call tomorrow morning? [kʊd ju: gɪv mi: ə weɪk ʌp kɔ:l təmɒrəʊ mɔ:ɪnɪŋ]	Mohl byste mě zítra ráno vzbudit telefonem?

VACATION (dovolená)

Guide [gaɪd]	Průvodce
City map [sɪti mæp]	Mapa města
Mall [mæl , mɔ:l]	Obchodní centrum
Tourist office [tuəɪst ɒfɪs]	Turistická kancelář
Cruise [kru:z]	Vyjíždka
Historical monuments [hɪstɔ:ɪkl mɒnjumənts]	Pamětihodnosti

Currency [kʌrənsi]	Měna
Sunscreen [sʌnskri:n]	Opalovací krém
Beach [bi:tʃ]	Pláž
Hiking [haɪkɪŋ]	Pěší turistika
Camping [kæmpɪŋ]	Kempování
Where can I find...? [weə(r) kən aɪ faɪnd]	Kudy se dostanu k...?
Can you tell me how to get to...? [kən ju: tel mi: hau tə get tə]	Mohl byste mi poradit, jak se dostanu k...?
Is there a bus stop near here? [ɪz ðeə(r) ə bʌs stɒp nɪə(r) hɪə(r)]	Je to poblíž autobusová zastávka?
Excuse me. Can you take a picture of us, please? [ɪkskjuz mi: kən ju: teɪk ə pɪktʃə(r) əv ʌs]	Promiňte, mohl byste nás vyfotit?

TRAVELING: BUS / TRAIN / UNDERGROUND (doprava: bus / vlak / metro)

Roundtrip / return ticket [raʊndtrɪp / rɪtʒ:n tɪkɪt]	Zpáteční jízdenka
Single / One-way ticket [sɪŋɡl / wʌn weɪ tɪkɪt]	Jednosměrná jízdenka
Schedule / Time-table [ʃedju:l , skedʒu:l / taɪmteɪbl]	Jízdní řád
Direct [daɪrɛkt , daɪrɛkt]	Přímý
Change [tʃeɪndʒ]	Přesedat
Compartment [kəmpa:tmənt]	Kupé
Route [ru:t]	Trasa
Can I reserve a seat? [kən aɪ rɪzɜ:v ə si:t]	Je možné si rezervovat sedadlo?
I would like a round trip ticket to... [aɪ wʊd laɪk ə raʊnd trɪp tɪkɪt tə]	Chtěl bych zpáteční jízdenku do...
Is this the bus/train to...? [ɪz ðɪs ðə bʌs / treɪn tə]	Jede tenhle autobus / vlak do ... ?

DRIVING (jízda autem)

Driver's licence [draɪvə(r)s laɪns]	Řidičský průkaz
Car rental / Rent a car [kɑ:(r) rentl / rent ə kɑ:(r)]	Půjčovna aut
Insurance [ɪnʃʊərəns]	Pojištění
Road map [rəʊd mæp]	Silniční mapa
Petrol / Gas station petrəl / gæs steɪʃn]	Benzínová pumpa
Unleaded [ʌnledɪd]	Bezolovnatý
Flat tire [flæt taɪə(r)]	Prázdná pneumatika
Spare tire [speə(r) taɪə(r)]	Rezerva
Mechanic [mekænik]	O echanik
Fill it up, please. [fɪl ɪt ʌp pli:z]	Plnou nádrž, prosím.

EATING IN A RESTAURANT (stolování v restauraci)

Starters [stɑ:tə(r)s]	Předkrmy
Main courses [meɪn kɔ:sɪs]	Hlavní chody
Sweet / bitter / salty / sour [swi:t / bɪtə(r) / sɔ:ltɪ , sɒltɪ / saʊə(r)]	Sladký / hořký / slaný / kyselý
Fruit / Vegetable [fru:t / vedʒtəbl]	Ovoce / zelenina
Pork / chicken / lamb / beef / fish [pɔ:k / tʃɪkɪn / læm / bi:f / fɪʃ]	Vepřové / kuřecí / jehněčí / hovězí / ryba
Boiled / fried / grilled / roasted [bɔɪld / fraɪd / grɪld / rəʊstɪd]	Vařený / smažený / grilovaný / pečený
Service is not included [sɜ:vɪs ɪz nɒt ɪnklʊ:dɪd]	Obsluha není zahrnuta v ceně
Tip [tɪp]	Úpropitné
Can I have the menu, please? [kən aɪ hæv ðə menju: pli:z]	Jídelní lístek, prosím.
Could I pay my bill, please? [kʊd aɪ peɪ maɪ bɪl pli:z]	Mohu zaplatit účet, prosím?

SHOPPING (nakupování)

Shop assistant [ʃɒp əsɪstənt]	Prodavač
Department store [dɪpɑ:tmənt stɔ:(r)]	Obchodní dům
Newsagent's [nju:zeɪdʒənts]	Vrařka
Greengrocer's [gri:ngreʊsə(r)s]	Ovoce a zelenina
Chemist's [kemɪsts]	Drogerie
Cash desk [kæʃ desk]	Pokladna
I'm just looking. [aɪm dʒʌst lʊkɪŋ]	Jen se dívám.
Where's the changing room? [weə(r)s ðə tʃeɪndʒɪŋ ru:m]	Kde je kabinka?
I'm looking for... [aɪm lʊkɪŋ fɔ:(r)]	Sháním...
Can I pay by credit card? [kən aɪ peɪ baɪ kredɪt kɑ:(r)d]	Mohu platit kreditní kartou?

Proverb for you (příслови pro Vás):

EAST OR WEST, HOME IS BEST (všude dobře, doma nejlíp)